

## EL CIUDADANO IMPARCIAL.

---

### CONTINÚA LA DEMOSTRACION

del evangelio de Jesucristo.

El incrédulo y el judío ilustrado los conocen todos sin duda ; pero no habiéndolos visto sino destacados , no les han hecho bastante impresion : cada rasgo en particular les ha parecido mui débil : jamas los han considerado juntos. Queriendo pues hacer estas predicciones mas sensibles , voi á exponer las principales á los ojos del judío y del incrédulo, limitándome por ahora á los que miran al Mesías. Procuraré ordenar estos oráculos esparcidos ; y sin alterar substancialmente los términos ni el giro de los profetas , vereis las principales verdades del evangelio de Jesucristo.

Escuchad , hijos de Israel. No se quitará el centro de Judá , ni faltará gefe de su linage hasta que venga el Mesías , y él será la expectacion de las gentes (1). Una Virgen concebirá en su (casto) seno, y parirá un Hijo que se llamará Manuel (2). Saldrá una vara de la raíz de Jesé (3), y de su raíz

(1) *Non auferetur sceptrum de Juda , et dux de femore ejus , donec veniat qui mittendus est , et ipse erit expectatio gentium.* Genes. 49.

(2) *Ecce virgo concipiet , et pariet filium , et vocabitur nomen ejus Emmanuel.* Isai. 7. 14.

(3) *Egredietur virga de radice Jesse , et flos de radice ejus ascendet , et requiescet super eum Spiritus Domini.*

subirá una flor, y descansará sobre ella el Espíritu del Señor: y tú Bethleem Ephrata, pequeña ciudad de Judá, verás nacer en tu recinto al Señor de Israel, que ha sido engendrado desde el principio de la eternidad (1). Él hará reinar la justicia y una paz abundante, tan durable como los cielos (2). Este Hijo prometido nos ha nacido, este Hijo de Dios se nos ha dado (3); su principado sobre sus hombros, y se llamará Admirable, Consejero, Dios, Fuerte, Padre del futuro siglo, Príncipe de la paz: su imperio se multiplicará, y la paz no tendrá fin; se sentará sobre el sólio de David y sobre su reino, para confirmarlo y corroborarlo en juicio y con justicia en tiempo y eternidad. Vendrán reyes á ofrecerle dones al pie de su cuna, le traerán oro de Arabia, y lo adorarán como á Dios (4).

Enviaré delante de él, dice el Señor (5), un

ni. Isai. c. 11. 1. et 2.

(1) *Et tu Bethlehem Ephrata parvulus es in millibus Juda, ex te mihi egredietur, qui sit dominator in Israel, et egressus ejus ab initio, à diebus æternitatis.* Mich. c. 5. 2.

(2) *Judicabit populos in justitia.* Psalm. 9. 9. - *Justitia et pax osculate sunt, et justitia de cælo prospexit.* Psalm. 84. et alibi sæpè.

(3) *Parvulus enim natus est nobis, et filius datus est nobis, et factus est principatus ejus super humerum ejus, et vocabitur nomen ejus admirabilis, consiliarius, Deus, fortis, pater futuri sæculi, princeps pacis: multiplicabitur ejus imperium, et pacis non erit finis; super solium David, et super regnum ejus sedebit, ut confirmet illud, et corroboret in judicio et justitia, amodò et usque in sempiternum.* Isai. c. 9. 6. 7.

(4) *Reges Arabum et Saba dona adducent.* Ps. 71. - *Reges videbunt, et consurgent principes, et adorabunt.* Isai. 49. 7.

(5) *Ecce ego mittam angelum meum, et præparabit viam ante faciem meam.* Malach. c. 3. 1.

profeta que preparará sus caminos delante de mi rostro, y que hará resonar estas palabras en el desierto: *preparad los caminos del Señor, haced rectas en el desierto las sendas de nuestro Dios* (1). Poco despues vendrá á su templo el Soberano que buskais, el ángel del testamento que vosotros quereis (2); y por su presencia será esta nueva casa mas augusta que la antigua. Aquí está mi siervo escogido, mi mui amado, dirá el Señor, en quien he puesto todas mis complacencias (3). Él será la luz de las naciones y la gloria de Israel (4). Dará vista á los ciegos, oido á los sordos, habla á los mudos, y á los coxos la ligereza de un ciervo (5). Su brazo será siempre guiado en sus prodigios por la verdad y por la dulzura (6). No levantará gritos sediciosos, ni su voz excitará tumulto en las ciudades: tan dulce

(1) *Vox clamantis in deserto: parate viam Domini, rectas facite in solitudine semitas Dei nostri.* Isai. 40. 3. Matth. 3. 3.

(2) *Et statim veniet ad templum sanctum suum Dominator, quem vos queritis, et angelus testamenti, quem vos vultis.* Malach. 3. 1. Matth. 11. 10.

(3) *Ecce servus meus, suscipiam eum; electus meus, complacuit sibi in illo anima mea.* Isai. 42. 1.

(4) *Surge, illuminare Jerusalem: quia venit lumen tuum, et gloria Domini super te orta est. Super te autem orietur Dominus, et gloria ejus in te videbitur. Et ambulabunt gentes in lumine tuo, et reges in splendore ortus tui.* Isai. 60. 1. 3.

(5) *Deus ipse veniet, et salvabit vos: tunc aperientur oculi cæcorum, et aures surdorum patebunt: tunc saliet sicut cervus claudus, et aperta erit lingua mutorum.* Isai. cap. 35. 4. 5. 6.

(6) *Non clamabit, nec accipiet personam, nec audietur vox ejus foris: calamus quassatum non conteret, et lignum fumigans non extinguet.* Isai. 42. 2. 3. Matth. 21. 5.

será, que no pisará la caña quebrada, ni acabará de extinguir la mecha que aún humea (1).

Hijas de Sion, gritad de alegría: este Rei justo, pobre y clemente, hace su entrada gloriosa en Jerusalén, y viene á vosotros sobre una cavalgadura humilde (2); mas bien presto no es mas que un varon de dolores.... Verdaderamente toleró nuestras enfermedades y sufrió nuestros dolores, y nosotros lo reputamos como á un leproso, herido y humillado por Dios: ha sido vulnerado por causa de nuestras iniquidades, herido por nuestros pecados, y hemos sido curados con su sangre (3): á esto se ofreció por su voluntad (4), y no abrió sus labios.

Mas hé aqui nuevos dolores, nuevos motivos de afliccion y de amargura para el Salvador de los hombres (5). Un traidor (6), dice por su profeta, abrió su boca para perderme, y ha vendido mi cabeza por treinta piezas de plata, que han venido á ser el pre-

(1) *Propter veritatem et mansuetudinem, et justitiam: et deducet te mirabiliter dextera tua.* Psalm. 44. 5.

(2) *Exulta satis filia Sion, jubila filia Jerusalem: ecce Rex tuus veniet tibi justus et Salvator: ipse pauper et ascendens super asinam et super pullum filium asinæ.* Zachar. 9. 9. Matth. 21. 5.

(3) *Virum dolorum.... Verè languores nostros ipse tulit, et dolores nostros ipse portavit, et nos putavimus eum quasi leprosum, et percussum à Deo, et humiliatum. Ipse vulneratus est propter iniquitates nostras, et attritus est propter scelera nostra.... et livore ejus sanati sumus.* Isai. 53. Marc. 9. Matth. 8. I. ad Cor. 15.

(4) *Oblatus est quia ipse voluit, et non aperuit os suum.* Isai. 53. 7. Matth. 26. 62.

(5) *Quoniam quem tu percussisti persecuti sunt, et super dolorem vulnerum meorum addiderunt.* Psalm. 68. 27.

(6) *Os peccatoris et os dolosi super me apertum est.* Psalm. 108. 1.

cio del campo del alfarero (1). Sea este malvado abandonado á sí mismo; esté el demonio á su diestra, y rodeele: sea réprobo: la confesion de su traicion sirvale de un nuevo crimen: abrevie sus dias, y suceda otro en su apostolado (2). No se limitan á esto mis males: mi corazon temblaba con la cruel esperanza de la muerte y los oprobios (3); y nadie ha parecido á dividir mi dolor. Busqué quien me consolára, y no lo hallé (4). Para colmo de abandono, quando empezaron á violentarme para quitarme la vida, los que estaban cerca de mí se alejaron (5): así se cumplió el oráculo del profeta: heriré al pastor, y se dispersarán las ovejas del rebaño. Desde este momento he sido la irrision de mi pueblo (6): yo he sufrido un dia entero sus ultrajes y desprecios (7). Mis enemigos empezaron á for-

(1) *Triginta argenteos. Zach. 11. 12. Et tuli triginta argenteos, et projecí illos in domum Domini ad statuarium. Ibid. c. 13. Matth. 27. 9. et 10.*

(2) *Constituere super eum peccatorem: et diabolus stet à dextris ejus: et cum judicatur exeat condemnatus: fiant dies ejus pauci: oratio ejus fiat in peccatum; et episcopatum ejus accipiat alter. Psalm. 108. 6. 7. 8. Luc. 22. 3. 4. 5.*

(3) *Et anxius est super me spiritus meus, in me turbatum est cor meum. Psalm. 142. 4. Matth. 26. 38.*

(4) *Non habens consolatorem. Tren. 1. 9. Et sustinui, qui simul contristaretur, et non fuit: et qui consolaretur, et non inveni. Psalm. 68. 21.*

(5) *Et qui juxta me erant de longè steterunt. Psal. 37. 12. Percute pastorem, et dispergentur oves. Zach. 13. 7. Matth. 26. 31.*

(6) *Sustinui opprobrium, operuit confusio faciem meam. Ps. 68. 8. Opprobria exprobrantium tibi ceciderunt super me. Ib. v. 10.; et factus sum illis in parabolam. v. 12. Matth. 27.*

(7) *Tota die verba mea execrabantur.... Conculcave-*



me en secreto (1) nuevos designios contra mí, y á preparar calumnias : en seguida me cargaron en alta voz de imprecaciones : que muera, dixerón ; y perezca su memoria (2). Hombres llenos de malicia se juntaron al rededor de mí ; me acusaron falsos testigos : animales furiosos y leones rugientes me rodearon de tropél para devorarme (3) ; y yo entregué mi carne á los azotes, mis mejillas á las bofetadas, y mi rostro á las salivas de los impíos (4). Nosotros le vimos reducido á tan miserable estado, clama un profeta : en el exceso de sus tormentos parecia un objeto de menosprecio, el último de los hombres ; y nosotros no pudimos reconocerle : tan desfigurado estaba por el dolor (5).

Entonces, dice el Señor, puse á mis labios un profundo silencio (6) : marché al suplicio con mansedumbre de un cordero que va á ser sacrificado, ó

*runt me inimici mei tota die : quoniam multi bellantes adversum me.* Psalm. 55. 3. 6.

(1) *Inimici mei dixerunt mala mihi, quando morietur et peribit nomen ejus.* Psalm. 40. 6.

(2) *Adversum me susurrabant omnes inimici mei ; adversum me cogitabant mala mihi.* Ps. 40. 8. Matth. 26.

(3) *Circumdederunt me vituli multi, tauri pingues obsederunt me : :: circumdederunt canes multi, concilium malignantium obsedit me.* Psalm. 21. 13. 17. *Insurrexerunt in me testes iniqui, et mentita est iniquitas sibi.* Psalm. 26. 12.

(4) *Corpus meum dedi percutientibus, et genas meas vellentibus : faciem meam non averti ab increpantibus et conspuentibus in me.* Isai. 50. 6. Matth. 26. et 27.

(5) *Non est species ei neque decor : et vidimus eum, et non erat aspectus.... despectum et novissimum virorum.... unde nec reputavimus eum.* Isai. 53. 2. 3.

(6) *Posui ori meo custodiam, cum consisteret peccator adversum me, obmutui, et humiliatus sum.* Ps. 38. 2, 3.

despojado de su vellon (1). Aquí los crueles verdugos horadaron mis manos y mis pies (2), me dieron á beber hiel y vinagre (3), dividieron entre sí mis vestidos, y echaron suerte sobre mi túnica (4). Todos los que me vieron en este triste estado se burlaron de mí, y me insultaron moviendo la cabeza (5). Él esperaba en Dios, dixeron: ahora que ha caído en nuestras manos, que lo libre Dios y lo salve si en efecto le ama (6). Se gloria de tener á Dios por Padre (7); veámos si son verdaderas sus palabras. Probémosle por las obras y por los tormentos para conocer la medida de su dulzura y de su paciencia. Condenémosle á una muerte infame, sin temor de hacer morir al justo; porque si dice verdad, si en efecto es Hijo del Altísimo, Dios lo

(1) *Oblatus est quia ipse voluit, et non aperuit os suum: sicut ovis ad occisionem ducetur; et quasi agnus coram tondente se obmutescet.* Isai. 53. 7. Matth. 26. 63.

(2) *Foderunt manus meas et pedes meos.* Psalm. 21. 17. Matth. 27. Luc. 33.

(3) *Et dederunt in escam meam fel, et in siti mea potaverunt me aceto.* Psalm. 68. 22. Matth. 27. 48. Joan. 19. 30.

(4) *Diviserunt sibi vestimenta mea, et super vestem meam misserunt sortem.* Psalm. 21. 19. Matth. 27. 35.

(5) *Plauserunt super te manibus... sibilaverunt et moverunt caput.* Tren. 2. 15. Marc. 15. 29. Joan. 20. 19. Matth. 27. 39.

(6) *Speravit in Domino, eripiat eum: salvum faciat eum, quoniam vult eum.* Psalm. 21. 9. Matth. 27. 43.

(7) *Gloriatur patrem se habere Deum: videamus ergo si sermones illius veri sunt.... Si enim est verus filius Dei, suscipiet illum; et liberabit eum.... Contumeliá et tormento interrogemus eum, ut sciamus reverentiam ejus et probeamus patientiam illius: morte turpissima condemnemus eum: erit enim ei respectus ex sermonibus illius.* Sap. 2. 17. 18. 19. 20. Matth. 27. 43.

defenderá , lo salvará la vida , y lo sacará de las manos de sus enemigos. Asi me ultrajaban los testigos de mi suplicio ; mas yo no respondia á sus menosprecios injuriosos , antes oraba por su conversion (1).

Hé aqui la época de estos acontecimientos. Desde el famoso edicto dado para reedificar á Jerusalem pasarán siete semanas , despues otras sesenta y dos , que serán de años : despues de estas sesenta y dos semanas , ácia en medio de la setenta ; cesarán los sacrificios , y el Cristo será entregado al suplicio (2) ; pero será glorioso su sepulcro (3) . Vos ; 6 mi Dios ! no sufriréis que vuestro Santo experimente corrupcion (4) : *Se continuará.*

(1) *Pro eo ut me diligenter , detrahebant mihi : ego autem orabam.* Psalm. 108. 4. *Locuti sunt adversum me lingua dolosa.* Ibid.

(2) *Scito ergo , et animadvertite : ab exitu sermonis , ut iterum ædificetur Jerusalem , usque ad Christum ducem , hebdomades septem , et hebdomades sexaginta duæ erunt.... Et post hebdomades sexaginta duas occidetur Christus : et non erit ejus populus , qui eum negaturus est... Confirmabit autem pactum multis hebdomada una : et in dimidio hebdomadis deficiet hostia et sacrificium : et erit in templo abominatio desolationis : et usque ad consummationem et finem perseverabit desolatio.* Daniel. 9. 25. 26. 27. Matth. 24. 15. Marc. 13. 14.

(3) *Et erit sepulchrum ejus gloriosum.* Isai. 11. 10. Matth. 28. , et cæteri evangelistæ suo loco.

(4) *Nec dabis Sanctum tuum videre corruptionem.* Psalm. 15. 10. Act. 2. 31.

Madrid : 1813.

Por la Viuda de Barco , calle de la Cruz , donde se hallará con los demas que semanalmente se vayan publicando.